



## Txjj 1984, koom haum Saint Paul and Ramsey County Domestic Abuse Project(SPIP) tau:

- ❖ Muab kev pab raws li lawv kab lis kev cai thiab rau txhua haiv tib neeg thiab hais lawv hom lus, kev pab kom txhob muaj kev kub ntxhov, kev pab hais plaub ntug, thiab kev txhawb zog rau cov neeg ua raug kev tsim txom/kev nkauj nraug sib tsim txom
- ❖ Muab kev cob qhia kom paub pab ntxiv txog txoj kev raug keu tsim txom
- ❖ Muab kev cob qhia, kev npaj ua ntej ib yam yuav tshwm sim, thiab tawm sab nraud mus cuag cov tib neeg ua raug kev tsim txom thiab lub zeb lob zog
- ❖ Txim kho thoob plaws lub zej lub zog kom paub los pab xaus kev tsim txom

## Peb Yog Leejtwg

SPIP yog ib lub koom haum pab dawb, nyob hauv lub zej zog pib xyoo 1984 los pab cov tib neeg ua raug tsim txom nyob hauv lub cuab yig los ntawm txoj kev nkauj nraug.

## Txog Ntawm Peb

Peb ntseeg hais tias txhuas tus tibneeg ua raug tsim txom muaj txoja ci nyob kom txhob muaj kev phomsij hauv lub tsev los yog ntawm ib cheeb tsev, thiab txais kev pab txhawb sai, kev pab, thiab kev pab cuam sab nraud rau lawv thiab lawv cov menuam kom thiaj pab tau lawv rau yav tom ntej thiab nyob ywj pheej los ntawm kev tsim txom.

## Yog koj xav tau kev pab, thov hu peb

Tag nhro peb cov kev pab yuav txwv tsis pub leejtwg paub thiab tsis yuav nqi.

## Xovtooj rau chaw ua haujlwm thiab rau kev pab 24 xuab moo

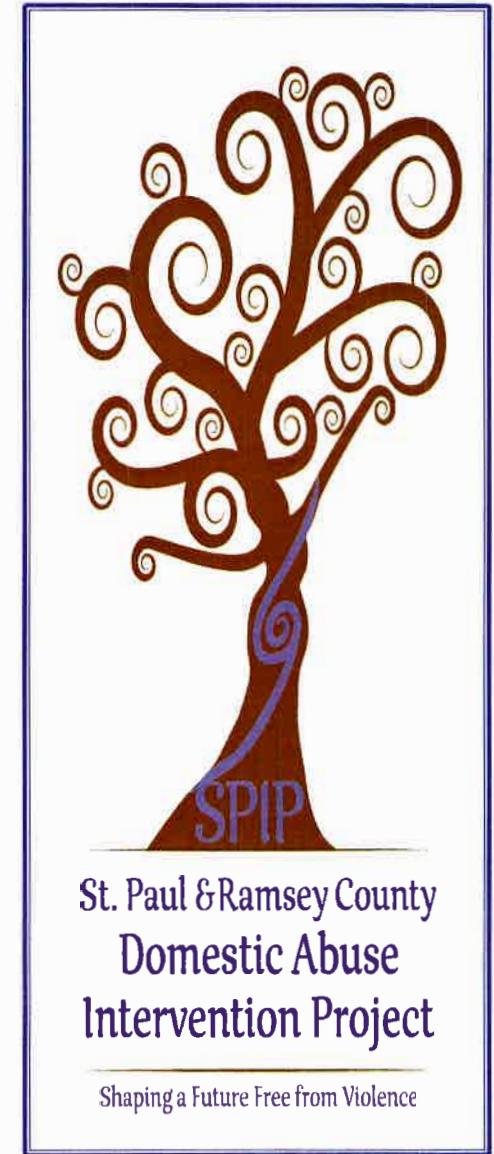
### Thov hus (651) 645-2824

Tus xov tooj hu dawb: 888-575-3367

## Koj yuav tau txais kev saib taus thiab kev hwm



394 Dayton Ave.  
St. Paul, MN 55102



(Saint Paul thiab Ramsey County Txoj Haujlwm Pabcuam Kev Ua Phem Rau Hauv Tsev)

Txhim Kho Lub Neej Tom Ntej Kuam Dim Ntawm Txoj Kev Kub Ntxhov



## Peb Cov Tibneeg Ua Haujlwm

Peb siv zog los xyuas kom meej thiab muaj kev pab rau ntau haiv tibneeg, hom lus, thiab raws kab lis kev cai los ntawm tus neeg ua haujlwm kom nkag siab cov kab lis kev cai, kev noj nyob, thiab qhov tseeb ntawm cov neeg peb npaj siab pab.

Txhuas xyoo, los ntawm peb qhov kev pab rau kev kub ntxov ua xav tau kev pab sai thiab kev pab rau kev hloov pau

- Tshaj 6,000 lob tibneeg raug kev tsim txom los ntawm kev nkauj kev nraug thiab lawv cov-menuam tau txais kev pab
- Tshaj 4,700 leej tibneeg raug kev tsim txom tau txais kev pab sai los ntawm kev pab tawm tswv yim thiab kev txhawb nqa tseem ceeb tom qab raug kev tsim txom
- Tshaj 3,200 leej tibneeg raug kev tsim txom tau txais kev pab cuam thiab kev pab ntawm rau tib neeg sib foob thiab tsev neeg sib foob.
- Tshaj 600 leej tib neeg raug kev tsim txom tau txais kev pab kos tau ntawv tiv thaiv (OFPs).
- Tshaj 8,000 leeg hu txog kev txhawb zog, pab cuam, thiab kev pab lwm qhov nyob rau peb tus xov tooj 24 xuab moos
- Tshaj 5,800 leej tibneeg raug kev tsim txom thiab lawv cov menuam tau txais kev pab hloov pauv rau lawv tsoj kev noj nyob tamsim no thiab tom ntej

### *Nyob Zoo SPIP Cov Tib Neeg Uas Hauj Lwm,*

*Uas Tsaug (txhuas tus) uas pab tiv thaiv kuv cov menuam thiab kuv tus kheej. Nej yog lub hnub ci thaum kuv raug kev tsim txom tsaus ntuj nti...Kuv txoj pa thaum kuv ua tsis taus pa.*

- *Tus tibneeg raug tsim txom/Tus tibneeg kov yeej*

*Peb txoj kev ruaj khov hauv zej zog thiab koom haum nom tswv tau dhau los ua ib qhov tseem ceeb rau cov uas raug tsim txom thiab lawv tej menuam kev xyuas xim, tus tibneeg muab kev tsim txom yuav tau txais nws txoj kev txhaum thiab pom zoo hloov, thiab txoj kev uas peb lub zej zog yuav teb rau cov tibneeg uas raug tsim txom nyob hauv lb yig los yog kev nkauj kev nraug.*



### Peb cov kev pabcuam

- Tus xov tooj 24 xuab moo hu kev pab
- Tus xov tooj 24 xuab moo rau kev kub ntxov ua xav tau kev pab sai
- Lub Koom haum Bridges to Safety
- Rau Menyuam thiab Cov Huas
- Cob qhia hauv zej zog thiab kev kawm pab cuam
- Kev pab hloov pauv rau hauv tsev neeg
- Rau hauv tsev kho mob loj/tsev kho mob me
- Kws lis choj rau plaub ntug sib foob
- Rau cov tsev neeg uas yog haiv neeg Mev tuaj txaww tebchawss thiab cov tsev neeg dim tawg rog
- Rau cov tibneeg Muslim ua raug kev tsim txom
- Rau cov laus ua raug kev tsim txom
- Rau haiv tibneeg Asian ua raug kev tsim txom